

Cod. 733002
700 x h 790 mm



WARNINGS

The gate is intended for use only with pet. This is not a product for children. Never use the gate if damaged or with any missing parts. Install the gate away from heater or heating sources. Regularly check tension knobs and rubber pads to make sure the gate is securely in place. Clean only with a wet cloth and mild soap. The gate is intended for indoor use.

ATTENZIONE

Il cancello è costruito per essere usato solo con gli animali. Non è un prodotto adatto ai bambini. Non usarlo mai se risulta danneggiato o con parti mancanti. Installare il cancello lontano da fonti di calore. Verificare periodicamente i tensionatori e i cuscinetti in gomma per assicurarsi che il cancello sia sempre ben fissato sul posto. Pulire solo con uno straccio umido e sapone neutro. Il cancello è progettato per un uso interno.

MISE EN GARDE

Cette porte est destinée aux animaux uniquement et ne convient pas aux enfants. N'utilisez jamais la porte si elle est endommagée ou s'il manque une pièce. Installer la porte loin d'un chauffage ou de toute source de chaleur. Vérifier régulièrement les boutons de tension et les patins en caoutchouc pour être sûr que la porte est bien en place. Nettoyer uniquement avec un chiffon humide et un savon doux. La porte est destinée à une utilisation en intérieur.

WARNHINWEIS

Die Tür ist nur für die Verwendung mit Haustieren geeignet. Sie ist kein Produkt für Kinder. Verwenden Sie die Tür nicht, wenn sie beschädigt ist oder Teile fehlen. Installieren Sie die Tür nicht in der Nähe von Heizkörpern oder anderen Wärmequellen. Überprüfen Sie regelmäßig die Spannung und die Gummipads, um sicherzustellen, dass die Tür sicher in ihrer Position hält. Reinigen Sie die Tür nur mit einem feuchten Tuch und milder Seife. Die Tür ist für den Innenbereich gedacht.

WAARSCHUWING

Het hek is ontwikkeld voor gebruik voor huisdieren. Dit product is geen kinderhekje. Gebruik het hek nooit in geval van beschadiging of bij ontbreken van onderdelen. Installeer het hek niet in de buurt van hittebronnen en verwarmingstoestellen. Controleer regelmatig de spanning van de regeldoppen en de rubber stootkussens om het hek veilig op zijn plaats te houden. Reinig enkel met vochtige doek en mild zeepsop. Het hek is bedoeld voor binnenhuis gebruik.

ADVERTENCIA

La puerta ha sido fabricada únicamente para el uso con mascotas. Este producto no es adecuado para los niños. No use nunca la puerta si está dañada o falta alguna de las partes. Instale la puerta lejos del fuego o de cualquier fuente de encendido. Compruebe de manera regular los pomos de tensión y las almohadillas de goma para asegurarse de que la puerta esté bien colocada en el lugar adecuado. Limpie solo con un paño húmedo y jabón suave. La puerta ha sido diseñada solo para uso en interiores.

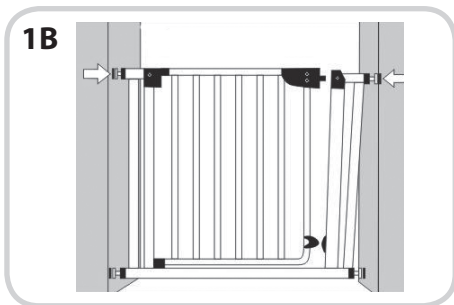
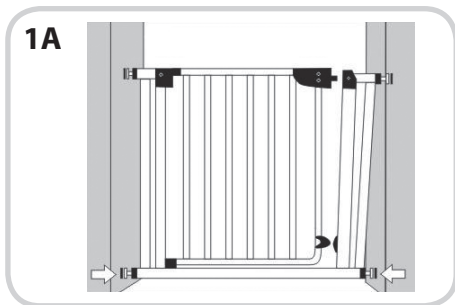
AVISOS

A cancela deve ser utilizado apenas com animais de estimação. Este não é um produto para crianças. Nunca utilize a cancela se estiver danificado ou com peças em falta. Instale a cancela longe de aquecedores e fontes de calor. Verifique regularmente os botões de tensão e as almofadas de borracha para garantir que a cancela está firmemente no lugar. Limpe apenas com um pano húmido e sabão neutro. A cancela destina-se para uso interno.

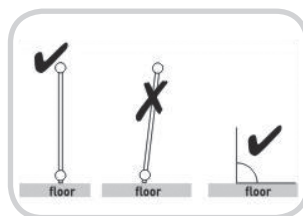
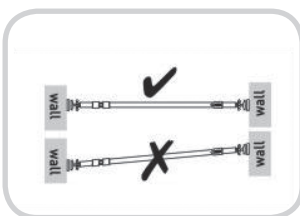
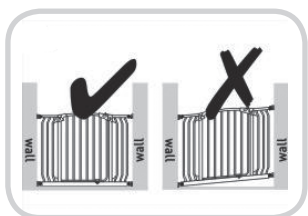
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

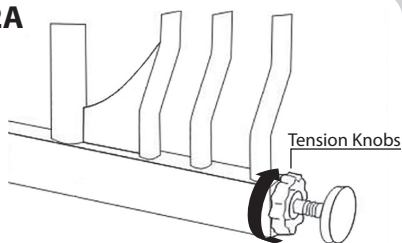
Перегородка предназначена только для домашних животных. Она не является продукцией для детей. Никогда не используйте перегородку, если она повреждена или в ней есть отсутствующие запчасти. Устанавливайте перегородку вдали от нагревателей и источников теплоснабжения. Регулярно проверяйте что ручка затянута и плотность прилегания резиновых прокладок, чтобы убедиться, что перегородка надежно стоит на месте. Протирайте влажной тряпкой с мягким мылом. Перегородка предназначена только для использования внутри помещения.

ASSEMBLING • MONTAGGIO • MONTAGE • BAUANLEITUNG MONTAJE • MONTAGEM • MOHTAJ

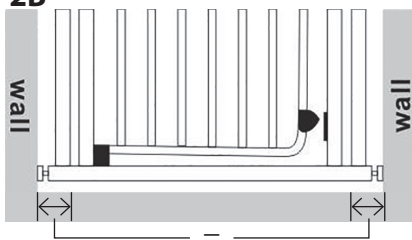


- › The gate must be fixed to a solid and suitable surface. Do not fix it between windows openings or similar. Incorrect fitting or positioning can be dangerous.
- › Il cancelletto deve essere fissato ad una superficie stabile e solida. Non va installato in aperture di finestre o simili. Una installazione o un posizionamento non corretti possono essere pericolosi.
- › La porte doit être fixée sur une surface solide et adaptée. Ne la fixez pas entre les ouvertures de fenêtres. Un montage incorrect ou un mauvais positionnement peuvent représenter un danger.
- › Die Tür muss auf einer festen und geeigneten Oberfläche befestigt werden. Befestigen Sie sie nicht in Fensteröffnungen oder Ähnlichem. Eine falsche Montage oder Positionierung kann gefährlich sein.
- › Het hek moet aan een stevige –en geschikte ondergrond bevestigd worden. Bevestig niet tussen raamopeningen of soortgelijke. Foutieve montage of bevestiging kan gevaarlijk zijn.
- › La puerta debe fijarse a una superficie sólida y adecuada. No la fije entre aperturas de ventanas o lugares similares. Un acoplamiento o un posicionamiento no adecuados pueden ser peligrosos.
- › A cancela deve ser fixada numa superfície sólida e adequada. Não fixe entre janelas, aberturas ou similar. Posicionamento e montagem incorretas pode ser perigosas.
- › Перегородка должна быть установлена на подходящей твердой поверхности. Не устанавливайте ее в оконных проемах и других похожих местах. Неправильная установка или расположение может быть опасна.



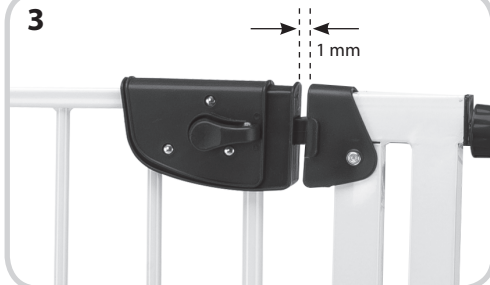
2A

- › Distance should be equal.
- › La distanza del cancelletto dalle pareti deve essere uguale da un lato e dall'altro.
- › La distance doit être égale
- › Der Abstand sollte gleich sein.

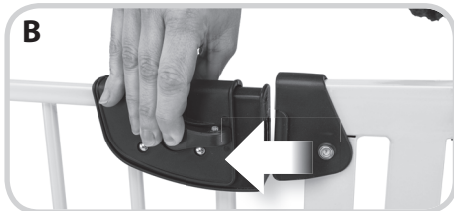
2B

- › De afstand dient evenredig verdeeld te zijn.
- › La distancia debe ser igual.
- › Distância deve ser igual.
- › Расстояние должно быть равным.

- › Keep 1 mm gap.
- › Tenere 1 mm di spazio.
- › Garder un battement de 1 mm
- › Halten Sie 1 mm Abstand.
- › Hou 1 mm afstand.
- › Deje un huelgo de 1 mm.
- › Mantenha um milímetro de espaço.
- › Оставляйте зазор в 1 мм.

3

DOUBLE CLOSING SYSTEM

A**B****C**